

布蘭諾華人宣道會 Plano Chinese Alliance Church

Sunday, February 4, 2024

5025 Custer Road, Plano, TX 75023; Tel: (972) 867-2990 <http://www.pcactexas.org>

Theme 主題：穿上基督效主形像 After the Image of Christ
(歌羅西書 Colossians 3:9-10)

Interim Senior Pastor 代理主任牧師：周華張牧師 Rev. Alan Chow

Pastoral Assistant 牧師助理：吳靜美 Rebecca Wu

Administrator/Secretary 幹事：陳春玉 Jane Sheen

Youth Ministry Coordinators 青少年事工聯絡人：顏若燕 Luisa Gan

Children Ministry Coordinator 兒童事工聯絡人：王慧莉 Helen Wang

聚會時間表 Schedule of Service and Activities

週日 (Sunday)

9:30AM	英文主日崇拜	English Worship (In-person & Online)
	中文主日學	Chinese Sunday School (In-person)
10:00AM	兒童詩歌合唱團	Children's Choir
11:00AM	中文主日崇拜	Chinese Worship (In-person & Online)
11:00AM	兒童主日學	Children's Sunday School (In-person)
11:15AM	青少年生活小組	Youth Life Groups (In-person)
1:15PM	詩班練習	Choir practice

週二 (Tuesday)

9:30AM	姊妹團契	Sister Fellowship (In-person)
--------	------	-------------------------------

週三 (Wednesday)

7:30PM	禱告會	Prayer Meeting (In-person & Online)
7:00PM	職青組	Young Adult Group (In-person)

週五 (Friday)

7:15PM	兒童組	Awana (In-person)
7:30PM	青少年組	Youth Group (In-person)
M	成人小組	Small Groups (Online & In-person)

週六 (Saturday)

7-8:30 AM	弟兄團契	Men's Group
-----------	------	-------------

中英文堂崇拜講員 (English and Chinese Worship Speaker) :

周華張牧師 (Pastor Alan Chow)

主餐服事 (Lord's Supper) : 薛曉東/蔣觀成/沈郁翔/楊晨東

餅與杯預備：蔣觀成/劉寶志

敬拜組 (Worship Team) : 劉家涵/江中莉/許敬祺; 司琴：吳靜美

English & Chinese In Person & Live Streaming Worship Services

中英文堂實體崇拜 + Youtube 網上直播

Praise Songs 讚美敬拜

天歡喜地快樂

Worship Team 敬拜組

我們歡迎君王降臨/一生愛你/恩典之路

Pastoral Prayer 牧者禱告

周華張牧師

Lord's Supper 主餐

Message 信息

Returning to the First Love

Pastor Alan Chow

愛的歸回

周華張牧師

Revelation (啟示錄) 2:1-7

Responsive Song 回應詩歌

一家人

Announcement 報告

周華張牧師

Doxology 三一頌

眾立

Benediction 祝禱

周華張牧師

Amen 阿們頌

眾立

家務事 Announcement

- 歡迎新來的朋友，一次歡迎永遠歡迎！請留步，到餐廳一起享用午餐。
Welcome new friends! Please come to the fellowship hall and have lunch with us.
- 本週日 (2/4) 為主餐主日，記念耶穌為我們捨身流血。
This Sunday we are having the Lord's Supper in remembrance of Jesus who died for us.
- 本週五晚上的小組聚會和 Awana 取消，請參加本週六晚上的新年晚會。
The small groups meeting and Awana will be canceled this Friday. Everyone is welcome to the Chinese New Year Celebration at church on this Saturday night.
- 農曆新年晚會 Chinese New Year Celebration (2/10/2024)
本週六晚上 5 點開始聚餐，6 點節目開始 (詩歌、舞蹈以及神秘嘉賓的特別節目)，8:15 結束。每一家請預備一道菜餚，備有嬰幼兒及孩童看顧，請邀請親友參加。
The Chinese New Year Celebration is scheduled on 2/10/2024.
Pot-luck: 5pm, Program: 6pm (songs, dance and various acts by mystery guest), end: at 8:15pm.
Please bring a dish. Children care is available. Please invite your friends and relative to join us to celebrate the Chinese New Year.
- 3/2 (週六) 上午 9 點到下午 3 點有 PEAK 1, 2, 3 課，討論教會的運作與方向，希望各事工負責人和弟兄姐妹們用以下鍊接或向秘書春玉報名參加。備有午餐。
[PEAK 教會的運作與方向 研討會 \(Church Vision & Development Meeting\)](#)
2/3 (Sat) 9am to 3pm PEAK Sessions 1, 2, 3: discussion the Vision & Development of the church. All leaders are welcome. Lunch is provided. Click the above link to register.

6. 靈命日糧 (Our Daily Bread) 簡繁體和英文版 (2023 年 12 月至 2024 年 2 月)
 放在禮拜堂前廳的桌子上，歡迎大家拿取閱讀。
 我們也可到此靈命日糧網站訂閱: <https://traditional-odb.org/subscription/united-states/#>

The traditional/simplified Chinese and English editions of Our Daily Bread are available now. You are welcome to take one on the desk in the front lobby.

7. 請樂意奉獻參與神國事工的弟兄姐妹可將支票或現金(用奉獻袋中裝好，上面註明姓名/地址) 投入禮拜堂的奉獻箱內或送/寄到教堂：5025 Custer Rd., Plano, TX 75023，也可網上奉獻 <https://giving.pcactexas.org>
 For your offering (check or cash), you may put into the offering boxes in the sanctuary, or bring/mail checks to church, or give on-line.

8. 聚會人數 Meeting Attendance
 上週小組 (Last week small groups)：36
 上週日實體崇拜 (Last Sunday Worship In-person)：
 英文堂 (English) 26；中文堂 (Chinese) 61 + 網上 16
 中文成人主日學 (Adult) 15; 英文成人主日學 (Adult)；青少年主日學 (Youth) 11
 兒童主日學 23; 兒童合唱團 10; Awana 2/2: 9
 週日詩班練習 (Adult Choir) 19; 上週三禱告會 (Prayer Meeting) 6
 週二姊妹團契 (Sisters Group)；14; 2/6 (本週二)：《勝過黑暗》 第七章

9. 2024 財務奉獻報告 Offering Report (2024/2/2)

項目	1/5/24 奉獻 offering	1/12/24 奉獻 offering	1/19/24 奉獻 offering	1/26/24 奉獻 offering	1/31/24 奉獻 offering	2/2/24 奉獻 offering
經常 General	\$200	\$3373		\$4394	\$550	\$2241
宣教 Mission		\$550		\$300		\$50
南亞 South Asia	\$26					
租借 Renting				\$600		
Church Planting						
慈惠 Benevolent		\$50				
愛心 Love fund						
Awana						
午餐 Lunch	\$16	\$105	\$256	\$128		\$20
總計 Total	\$242	\$4,078	\$256	\$5,422	\$550	\$2311

2023 一月至十二月底累計收入 (2023 Jan to the end of Dec Income total) : 546507.99
 2023 一月至十二月底累計支出 (2023 Jan to the end of Dec Expense total) : 551702.04